

ASSESSMENTS RETURNED

Section 31.—A teacher who ceases practicing as such shall be entitled to reimbursement of the amount of all the assessments he has contributed to the Fund, plus interest at the rate of from two (2) to four (4) per cent a year, minus any debt he may have contracted with the Fund. Whenever a teacher to whom his assessments have been returned is reinstated to the service, he may request that the years previously served be credited to him, but he shall first repay into the Fund, in the form and manner determined by the Board, the total amount of the assessments returned to him, plus interest thereon; *provided* that this time credit shall become effective one (1) year after the returned assessments shall have been reimbursed into the Annuity and Pension Fund for the School Teachers of Puerto Rico.

Section 2.—This Act shall take effect immediately after its approval.

Approved May 10, 1955.

(S. B. 155)

[No. 33]

[Approved May 11, 1955]

AN ACT

To authorize the Manager of the State Insurance Fund to issue group-insurance policies to farm employers of cooperative associations and other nonprofit organizations of a like nature; to repeal Act No. 171 of May 3, 1950, and for other purposes.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—The Manager of the State Insurance Fund is hereby authorized to issue, under such terms as he may deem appropriate, group-insurance policies to (a) employers of farm laborers who are members of a nonprofit association, (b) or who are members or stockholders of a marketing, credit, or agricultural production cooperative association established under the laws for the development of cooperatives in Puerto Rico, and (c) nonprofit employer-associations for the processing of farm products.

DEVOLUCIONES DE CUOTAS

Sección 31.—El maestro que dejare de ejercer tendrá derecho a que se le devuelva el importe de todas las cuotas con que haya contribuido al fondo, más los intereses a razón del dos (2) al cuatro (4) por ciento anual, menos cualquier deuda que tuviere contraída con el fondo. Siempre que un maestro a quien se le hubiere devuelto sus cuotas reingresare en el servicio podrá solicitar que se le acrediten los años servidos anteriormente, pero antes deberá hacer efectivo al fondo el importe total de las cuotas que le hubieren sido devueltas más sus intereses en la forma y manera que dispusiere la Junta, Disponiéndose que este crédito de tiempo será efectivo después de un (1) año de haber sido reembolsadas en el fondo de Anualidades y Pensiones para Maestros las cuotas devueltas.

Artículo 2.—Esta ley empezará a regir inmediatamente después de su aprobación.

Aprobada en 10 de mayo de 1955.

(P. del S. 155)

[NÚM. 33]

[Aprobada en 11 de mayo de 1955]

L E Y

Para autorizar al Administrador del Fondo del Seguro del Estado a extender pólizas de seguro colectivo a patronos agrícolas de asociaciones cooperativas y otras organizaciones de carácter similar, de fines no pecuniarios; derogar la Ley Núm. 171 de 3 de mayo de 1950, y para otros fines.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Artículo 1.—Se faculta al Administrador del Fondo del Seguro del Estado para que expida, de acuerdo con las condiciones que estime procedentes, pólizas de seguro colectivo a (a) patronos de trabajadores agrícolas que sean miembros de una asociación de fines no pecuniarios, (b) o que sean miembros o accionistas de una asociación cooperativa de mercados, crédito o producción agrícola establecidas de acuerdo con las leyes para fomento de las cooperativas en Puerto Rico, y (c) asociaciones de patronos con fines no pecuniarios para la elaboración de productos agrícolas.

Section 2.—Act No. 171 of May 3, 1950, is hereby repealed.

Section 3.—This Act shall take effect immediately after its approval.

Approved May 11, 1955.

(H. B. 1208)

[No. 34]

[*Approved May 11, 1955*]

AN ACT

To amend sections 10, 22, and 26 of, and add section 13.01 to, Act No. 213, approved May 12, 1942, as subsequently amended, and known as the Planning and Budget Act.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—Sections 10, 22 and 26 of Act No. 213, approved May 12, 1942, are hereby amended, and section 13.01 is hereby added to said Act, to read as follows:

Section 10.—*Subdivision Regulations.*—The Board shall adopt regulations which shall govern the subdivision of land in Puerto Rico. Such regulations may include in their provisions, based on the Master Plan of the Board, those referring to the form of development proposed and to the uses of the surrounding land, for streets, for light, air and density of population; for water, drainage, and sanitary facilities, for lot sizes and shapes; for obligatory reservations of a minimum area to be used for schools, parks, preliminary parks being permitted with the object of using the same provisionally for such purpose, for other public purposes, and for the extent and manner in which these facilities, installations, and services, shall be carried out as a condition precedent to the approval of a subdivision plan. The appropriate officials and bodies shall prepare such detailed specifications and make such orders, inspections, and certificates as may be necessary to make the Board's regulations effective.

In adopting regulations and considering subdivisions of lands the Board shall be guided by the desirability of avoiding land subdivisions in areas which are unready for such developments because of lack of facilities, distance from other built-up areas,

Artículo 2.—Se deroga la Ley número 171 de 3 de mayo de 1950.

Artículo 3.—Esta ley empezará a regir inmediatamente después de su aprobación.

Aprobada en 11 de mayo de 1955.

(P. de la C. 1208)

[NÚM. 34]

[*Aprobada en 11 de mayo de 1955*]

LEY

Para enmendar los Artículos 10, 22 y 26 y adicionar el Artículo 13.01 a la Ley 213, aprobada en 12 de mayo de 1942, según ha sido subsiguientemente enmendada y conocida como Ley de Planificación y Presupuesto.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Sección 1.—Por la presente se enmiendan los Artículos 10, 22 y 26 y se adiciona el Artículo 13.01 a la Ley 213, aprobada en 12 de mayo de 1942, para que lean como sigue:

Artículo 10.—*Reglamento de Lotificación.*—La Junta adoptará reglamentos que regirán la lotificación de terrenos en Puerto Rico. Dichos reglamentos podrán incluir en sus disposiciones, aquéllas que se refieran a la forma de desarrollo propuesto y usos de terrenos adyacentes a base del Plano Regulador de la Junta, de calles, luz, aire y densidad de población; agua, avenamiento, e instalaciones sanitarias, tamaño y forma de solares; reservas obligatorias de un área mínima para dedicar a escuelas, parque, pudiéndose permitir parques preliminares con el objeto de que los mismos puedan ser usados provisionalmente para dicho fin, para otros fines públicos, y para la extensión y modo como habrán de hacerse estas instalaciones, servicios y facilidades, como condición previa para la aprobación de un plano de lotificación. Los funcionarios y organismos correspondientes prepararán aquellas especificaciones detalladas y órdenes, inspecciones y certificados que fueren necesarios para hacer efectivos los Reglamentos de la Junta.

Al adoptarse reglamentos y considerar subdivisiones de terrenos, la Junta se guiará por la conveniencia de evitar subdivisiones de terrenos en áreas que no estén listas para tales desarrollos debido a la falta de instalaciones, a la distancia de